

**CÔNG TY CỔ PHẦN
THÀNH THÀNH CÔNG – BIÊN HÒA
THANH THANH CONG – BIEN HOA
JOINT STOCK COMPANY**

Số/No. : 02/2020/NQ-ĐHĐCĐ

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM**

**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
Independence – Freedom – Happiness**

Tây Ninh, ngày 28. tháng 08. năm 2020
Tay Ninh, date... 8. August.....2020

**NGHỊ QUYẾT
RESOLUTION**

ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG

GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS

**CÔNG TY CỔ PHẦN THÀNH THÀNH CÔNG – BIÊN HÒA
THANH THANH CONG – BIEN HOA JOINT STOCK COMPANY
(được thông qua bằng hình thức lấy ý kiến cổ đông bằng văn bản)
(Approved by shareholder in the form of collecting written opinions)**

- Căn cứ Luật doanh nghiệp và các văn bản hướng dẫn thi hành; /Pursuant to Enterprise Law and instruction documents;
- Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động Công ty Cổ phần Thành Thành Công – Biên Hòa; /Pursuant to the Company Charter;
- Căn cứ Biên bản kiểm phiếu phiếu lấy ý kiến cổ đông bằng văn bản số 01/2020/BBKP-ĐHĐCĐ ngày 28./08./2020, /Pursuant to Vote Counting Record No. 01/2020/BBKP-ĐHĐCĐ dated 8. August.....2020,

**QUYẾT NGHỊ
RESOLVE**

Điều 1/ Article 1. Thông qua các vấn đề sau/Approval of these matters:

- 1.1. Thông qua việc thay đổi số lượng thành viên Hội đồng quản trị như sau/ Approval of Adjusting the number of Board of Directors' members, as follow:
 - a. Số lượng thành viên Hội đồng quản trị hiện tại: 06 thành viên, trong đó có 02 thành viên độc lập Hội đồng quản trị/ The current number of members of the Board of Directors: 06 members, including 02 independent member of the Board of Directors.
 - b. Số lượng thành viên Hội đồng quản trị sau khi thay đổi: 07 thành viên, trong đó có 03 thành viên độc lập Hội đồng quản trị/ The current number of members of the Board of Directors after adjusting: 07 members, including 03 independent member of the Board of Directors.
- 1.2. Thông qua việc bầu bổ sung thành viên độc lập Hội đồng quản trị, cụ thể như sau/ Approval of electing additional independent member of the Board of Directors, as follow:

- a. Số lượng thành viên độc lập Hội đồng quản trị cần bầu bổ sung: 01 thành viên/ *The number of independent members of the Board of Directors needs to elect additional: 01 member*
- b. Nhiệm kỳ của thành viên độc lập Hội đồng quản trị được bầu bổ sung: 05 (năm) năm kể từ ngày được bầu/ *The term of independent member of the Board of Directors elected additional: 05 (five) years from the date of elected.*

1.3. Thông qua việc sửa đổi Điều lệ Công ty, cụ thể như sau/ *Approval of the amendment of the Company Charter, as follows:*

Sửa đổi **Điều 35** của Điều lệ Công ty như sau/ *Amending Article 35 of the Company Charter as follows:*

Trước khi điều chỉnh/ Before adjusting	Sau khi điều chỉnh/ After adjusting
<p>1. Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc và Người điều hành khác không được phép sử dụng những cơ hội kinh doanh có thể mang lại lợi ích cho Công ty vì mục đích cá nhân; đồng thời không được sử dụng những thông tin có được nhờ chức vụ của mình để tư lợi cá nhân hay để phục vụ lợi ích của tổ chức hoặc cá nhân khác/ <i>Members of the Board of Directors, the General Director and other executives are not allowed to use business opportunities that may benefit the Company for personal purposes; At the same time, information obtained by virtue of their position for personal gain or for the benefit of other organizations or individuals may not be used.</i></p> <p>2. Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc và Người điều hành khác có nghĩa vụ thông báo cho Hội đồng quản trị tất cả các lợi ích có thể gây xung đột với lợi ích của Công ty mà họ có thể được hưởng thông qua các pháp nhân kinh tế, các giao dịch hoặc cá nhân khác/ <i>Members of the Board of Directors, the General Director and other executives are obliged to notify</i></p>	<p>1. Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc và Người điều hành khác không được phép sử dụng những cơ hội kinh doanh có thể mang lại lợi ích cho Công ty vì mục đích cá nhân; đồng thời không được sử dụng những thông tin có được nhờ chức vụ của mình để tư lợi cá nhân hay để phục vụ lợi ích của tổ chức hoặc cá nhân khác/ <i>Members of the Board of Directors, the General Director and other executives are not allowed to use business opportunities that may benefit the Company for personal purposes; At the same time, information obtained by virtue of their position for personal gain or for the benefit of other organizations or individuals may not be used.</i></p> <p>2. Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc và Người điều hành khác có nghĩa vụ thông báo cho Hội đồng quản trị tất cả các lợi ích có thể gây xung đột với lợi ích của Công ty mà họ có thể được hưởng thông qua các pháp nhân kinh tế, các giao dịch hoặc cá nhân khác/ <i>Members of the Board of Directors, the General Director and other executives are obliged to notify the Board of</i></p>

the Board of Directors of all their interests that may conflict with the interests of the Company via economic entities, transactions or other individuals.

3. Trừ trường hợp Đại hội đồng cổ đông có quyết định khác, Công ty không được cấp các khoản vay hoặc bảo lãnh cho các thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác và các cá nhân, tổ chức có liên quan tới các thành viên nêu trên trừ trường hợp công ty đại chúng và tổ chức có liên quan tới thành viên này là các công ty trong cùng tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và pháp luật chuyên ngành có quy định khác/ *Unless otherwise decided by the General Meeting of Shareholders, the Company shall not provide loans or guarantees to members of the Board of Directors, the General Director, other executives and other individuals and organizations related to the above members, except for the case where the public company and its affiliated companies are companies in the same group or as group of companies, including the parent company - subsidiary company, economic group and other cases as stipulated by the law.*
4. Hợp đồng hoặc giao dịch giữa Công ty với một hoặc nhiều thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác, hoặc những tổ chức, cá nhân liên quan đến họ hoặc công ty, đối tác, hiệp hội, hoặc tổ chức mà một hoặc nhiều thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác

Directors of all their interests that may conflict with the interests of the Company via economic entities, transactions or other individuals.

3. Công ty không được cung cấp khoản vay hoặc bảo lãnh cho cổ đông là cá nhân và người có liên quan của cổ đông đó là cá nhân/ *The Company must not provide loans or guarantees to individual shareholders and related persons of such shareholders are individuals.*
4. Công ty không được cung cấp khoản vay hoặc bảo lãnh cho cổ đông là tổ chức và người có liên quan của cổ đông đó là cá nhân/ *The Company must not provide loans or guarantees to organizations shareholders and their related persons are individuals.*
5. Công ty không được cung cấp khoản vay hoặc bảo lãnh cho người có liên quan của cổ đông là tổ chức, trừ trường hợp Công ty và tổ chức là người có liên quan của cổ đông là các công ty trong cùng tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và giao dịch này phải được Đại hội đồng cổ đông chấp thuận/ *The Company must not provide loans or guarantees to related persons of organizations shareholders, unless the Company and the organizations are related persons of shareholders who are companies in the same group or Companies operating in groups of companies, including parent company - subsidiary company, economic group and the transaction must be approved by the General Meeting of Shareholders.*

900
CÔ
CÔ
ÀNH T
-BI
CH

hoặc những người liên quan đến họ là thành viên, hoặc có liên quan lợi ích tài chính, không bị vô hiệu hoá trong các trường hợp sau đây/ *Contracts or transactions between the Company and one or more members of the Board of Directors, the General Director, other executives, or other organizations or individuals related to them or the company, partner or association or an organization in which one or more members of the Board of Directors, the General Director, other executives or persons related to them are members or have related financial interests, are not nullified in the following cases:*

- a. Đối với hợp đồng có giá trị dưới 35% tổng giá trị tài sản được ghi trong báo cáo tài chính gần nhất, những yếu tố quan trọng về hợp đồng hoặc giao dịch cũng như các mối quan hệ và lợi ích của thành viên Hội đồng quản trị, Tổng Giám đốc, Người điều hành khác đã được báo cáo cho Hội đồng quản trị. Đồng thời, Hội đồng quản trị đã cho phép thực hiện hợp đồng hoặc giao dịch đó một cách trung thực bằng đa số phiếu tán thành của những thành viên Hội đồng không có lợi ích liên quan; hoặc/ *For contracts valued at less than 35% of the total value of assets recorded in the most recent financial statements, significant elements of the contract or transaction as well as the relations and interests of the members of the Board of Directors, General Director and*

6. Trừ trường hợp Đại hội đồng cổ đông có quyết định khác, Công ty không được cấp các khoản vay hoặc bảo lãnh cho các thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác và các cá nhân, tổ chức có liên quan tới các thành viên nêu trên trừ trường hợp công ty đại chúng và tổ chức có liên quan tới thành viên này là các công ty trong cùng tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và pháp luật chuyên ngành có quy định khác/ *Unless otherwise decided by the General Meeting of Shareholders, the Company must not provide loans or guarantees to members of the Board of Directors, the General Director, other executives and other individuals and organizations related to the above members, except for the case where the public company and its affiliated companies are companies in the same group or as group of companies, including the parent company - subsidiary company, economic group and other cases as stipulated by the law.*

7. Hợp đồng hoặc giao dịch giữa Công ty với một hoặc nhiều thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác, hoặc những tổ chức, cá nhân liên quan đến họ hoặc công ty, đối tác, hiệp hội, hoặc tổ chức mà một hoặc nhiều thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác hoặc những người liên quan đến họ là thành viên, hoặc có liên quan lợi ích tài chính, không bị vô hiệu hoá trong các trường hợp sau đây/ *Contracts or transactions between the Company and*

other executives have been reported to the Board of Directors. At the same time, the Board of Directors has authorized the performance of such contracts or transactions in an honest manner by the majority of votes of the members of the Board of Directors who have no relevant interests; or

- b. Đối với những hợp đồng có giá trị bằng hoặc lớn hơn 35% của tổng giá trị tài sản được ghi trong báo cáo tài chính gần nhất, những yếu tố quan trọng về hợp đồng hoặc giao dịch này cũng như mối quan hệ và lợi ích của thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác đã được công bố cho các cổ đông không có lợi ích liên quan có quyền biểu quyết về vấn đề đó, và những cổ đông đó đã bỏ phiếu tán thành hợp đồng hoặc giao dịch này/ *For contracts valued equal to or greater than 35% of the total asset value recorded in the most recent financial statement, significant elements of the contract or transaction as well as the relations and interests of the members of the Board of Directors, General Director and other executives have been disclosed to the shareholders who have no relevant interests who have the right to vote on such issue and shareholders who voted to approve such contracts or transactions;*

one or more members of the Board of Directors, the General Director, other executives, or other organizations or individuals related to them or the company, partner or association or an organization in which one or more members of the Board of Directors, the General Director, other executives or persons related to them are members or have related financial interests, are not nullified in the following cases:

- a. Đối với hợp đồng có giá trị dưới 35% tổng giá trị tài sản được ghi trong báo cáo tài chính gần nhất, những yếu tố quan trọng về hợp đồng hoặc giao dịch cũng như các mối quan hệ và lợi ích của thành viên Hội đồng quản trị, Tổng Giám đốc, Người điều hành khác đã được báo cáo cho Hội đồng quản trị. Đồng thời, Hội đồng quản trị đã cho phép thực hiện hợp đồng hoặc giao dịch đó một cách trung thực bằng đa số phiếu tán thành của những thành viên Hội đồng không có lợi ích liên quan; hoặc/ *For contracts valued at less than 35% of the total value of assets recorded in the most recent financial statements, significant elements of the contract or transaction as well as the relations and interests of the members of the Board of Directors, General Director and other executives have been reported to the Board of Directors. At the same time, the Board of Directors has authorized the performance of such contracts or transactions in an honest manner by the majority of votes of the members of the Board of*

c. Hợp đồng hoặc giao dịch đó được một tổ chức tư vấn độc lập cho là công bằng và hợp lý xét trên mọi phương diện liên quan đến các cổ đông của công ty vào thời điểm giao dịch hoặc hợp đồng này được Hội đồng quản trị hoặc Đại hội đồng cổ đông thông qua hoặc phê chuẩn/ *Contracts or transactions are considered to be fair and reasonable by an independent consultant in all respects related to the shareholders of the company at the time when such transactions or contracts are approved by the Board of Directors or General Meeting of Shareholders.*

Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác và những người có liên quan với các thành viên nêu trên không được sử dụng các thông tin chưa được phép công bố của Công ty hoặc tiết lộ cho người khác để thực hiện các giao dịch có liên quan/ *Members of the Board of Directors, General Director, other executives and related persons of the above members must not use the information which have not been disclosed by the Company or disclosed to others to perform relevant transactions.*

Directors who have no relevant interests; or

b. Đối với những hợp đồng có giá trị bằng hoặc lớn hơn 35% của tổng giá trị tài sản được ghi trong báo cáo tài chính gần nhất, những yếu tố quan trọng về hợp đồng hoặc giao dịch này cũng như mối quan hệ và lợi ích của thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác đã được công bố cho các cổ đông không có lợi ích liên quan có quyền biểu quyết về vấn đề đó, và những cổ đông đó đã bỏ phiếu tán thành hợp đồng hoặc giao dịch này/ *For contracts valued equal to or greater than 35% of the total asset value recorded in the most recent financial statement, significant elements of the contract or transaction as well as the relations and interests of the members of the Board of Directors, General Director and other executives have been disclosed to the shareholders who have no relevant interests who have the right to vote on such issue and shareholders who voted to approve such contracts or transactions;*

c. Hợp đồng hoặc giao dịch đó được một tổ chức tư vấn độc lập cho là công bằng và hợp lý xét trên mọi phương diện liên quan đến các cổ đông của công ty vào thời điểm giao dịch hoặc hợp đồng này được Hội đồng quản trị hoặc Đại hội đồng cổ đông thông qua hoặc phê chuẩn/ *That Contracts or transactions are considered to be fair and reasonable by an independent consultant in all*

	<p><i>respects related to the shareholders of the company at the time when such transactions or contracts are approved by the Board of Directors or General Meeting of Shareholders.</i></p> <p>8. Thành viên Hội đồng quản trị, Tổng giám đốc, Người điều hành khác và những người có liên quan với các thành viên nêu trên không được sử dụng các thông tin chưa được phép công bố của Công ty hoặc tiết lộ cho người khác để thực hiện các giao dịch có liên quan/ <i>Members of the Board of Directors, General Director, other executives and related persons of the above members must not use the information which have not been disclosed by the Company or disclosed to others to perform relevant transactions.</i></p>
--	--

1.4. Thông qua việc sửa đổi Quy chế nội bộ về quản trị Công ty, cụ thể như sau/ *Approval of the amendment of the Internal Regulations on corporate governance, as follows:*

Sửa đổi **Điều 23** Quy chế nội bộ về quản trị Công ty/*Amending Article 23 of the Internal Regulations on Corporate Governance:*

Trước điều chỉnh/ Before adjusting	Sau điều chỉnh/ After adjusting
<p>1. Thành viên HĐQT, Ban điều hành khác phải công khai các lợi ích liên quan theo quy định của Luật Doanh nghiệp, các văn bản pháp luật liên quan/ <i>Members of the Board of Directors, other Board of Management must disclose related interests in accordance with the Law on Enterprises and relevant legal documents.</i></p> <p>2. Thành viên HĐQT, Ban điều hành và những người liên quan tới các thành viên này không được phép sử dụng những cơ hội kinh doanh có thể mang</p>	<p>1. Thành viên HĐQT, Ban điều hành khác phải công khai các lợi ích liên quan theo quy định của Luật Doanh nghiệp, các văn bản pháp luật liên quan/ <i>Members of the Board of Directors, other Board of Management must disclose related interests in accordance with the Law on Enterprises and relevant legal documents.</i></p> <p>2. Thành viên HĐQT, Ban điều hành và những người liên quan tới các thành viên này không được phép sử dụng những cơ hội kinh doanh có thể mang lại lợi ích cho Công ty vì mục đích cá nhân; không</p>

lại lợi ích cho Công ty vì mục đích cá nhân; không được sử dụng những thông tin có được nhờ chức vụ của mình để tư lợi cá nhân hay để phục vụ lợi ích của tổ chức hoặc cá nhân khác/ *Members of the Board of Directors, Board of Management and persons related to these members are not allowed to use business opportunities that may benefit the Company for personal purposes; Not to use information obtained through their position for personal gain or for the benefit of other organizations or individuals.*

3. Người đại diện công ty ký hợp đồng theo quy định tại Điều 162 Luật Doanh nghiệp phải thông báo các thành viên HĐQT về các đối tượng có liên quan đối với hợp đồng, giao dịch đó; đồng thời kèm theo dự thảo hợp đồng hoặc nội dung chủ yếu của giao dịch. Công ty phải thực hiện công bố thông tin theo quy định Công ty/ *The representative of the company who signs the contract according to the provisions of Article 162 of the Law on Enterprises must notify the members of the Board of Directors of the objects related to that contract or transaction; At the same time attached to the draft contract or the main content of the transaction. The Company must disclose information according to Company regulations.*
4. Trừ trường hợp ĐHCĐ có quyết định khác, Công ty không được cấp các khoản vay hoặc bảo lãnh cho các thành viên HĐQT, Ban điều hành và các cá nhân, tổ chức có liên quan tới các

được sử dụng những thông tin có được nhờ chức vụ của mình để tư lợi cá nhân hay để phục vụ lợi ích của tổ chức hoặc cá nhân khác/ *Members of the Board of Directors, Board of Management and persons related to these members are not allowed to use business opportunities that may benefit the Company for personal purposes; Not to use information obtained through their position for personal gain or for the benefit of other organizations or individuals.*

3. Người đại diện Công ty ký hợp đồng theo quy định tại Điều 162 Luật Doanh nghiệp phải thông báo các thành viên HĐQT về các đối tượng có liên quan đối với hợp đồng, giao dịch đó; đồng thời kèm theo dự thảo hợp đồng hoặc nội dung chủ yếu của giao dịch. Công ty phải thực hiện công bố thông tin theo quy định Công ty/ *The representative of the company who signs the contract according to the provisions of Article 162 of the Law on Enterprises must notify the members of the Board of Directors of the objects related to that contract or transaction; At the same time attached to the draft contract or the main content of the transaction. The Company must disclose information according to Company regulations.*
4. Công ty không được cung cấp khoản vay hoặc bảo lãnh cho cổ đông là cá nhân và người có liên quan của cổ đông đó là cá nhân/ *The Company must not provide loans or guarantees to individual shareholders and their related individuals.*
5. Công ty không được cung cấp khoản vay

thành viên nêu trên, trừ trường hợp Công ty và tổ chức có liên quan tới thành viên này là các công ty trong cùng Tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và pháp luật chuyên ngành có quy định khác/ *Unless otherwise decided by the General Shareholders, the Company is not allowed to provide loans or guarantees to members of the Board of Directors, the Board of Management and other individuals and organizations related to the above members, except where the Company and the entities related to this member are companies within the Group or companies operating in a group of companies, including the parent company - subsidiary, economic group and legal Specialized law has other regulations.*

5. Thành viên HĐQT không được biểu quyết đối với các giao dịch mà thành viên đó hoặc người có liên quan đến thành viên đó tham gia, bao gồm các giao dịch mà lợi ích vật chất hay phi vật chất của thành viên HĐQT chưa được xác định/ *A member of the Board of Directors is not allowed to vote on the transactions that such member or his related person participates in, including transactions in which the value or non-value benefits of a member of the Board of Directors have not been determined.*
6. Thành viên HĐQT, Ban điều hành hay người có liên quan với thành viên đó không được sử dụng các thông tin chưa được phép công bố của Công ty để tiết

hoặc bảo lãnh cho cổ đông là tổ chức và người có liên quan của cổ đông đó là cá nhân/ *The company must not provide loans or guarantees to an organization shareholder and the related person of that shareholder.*

6. Công ty không được cung cấp khoản vay hoặc bảo lãnh cho người có liên quan của cổ đông là tổ chức, trừ trường hợp Công ty và tổ chức là người có liên quan của cổ đông là các công ty trong cùng tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và giao dịch này phải được ĐHĐCĐ hoặc Hội đồng quản trị chấp thuận theo quy định tại Điều lệ/ *The Company must not provide loans or guarantees to the related persons of the organizations shareholders, unless the Company and the organizations are related persons of the shareholders are companies in the same group or Companies operating in groups of companies, including parent company - subsidiary company, economic group and this transaction must be approved by the General Meeting of Shareholders or the Board of Directors according to the provisions of the Charter.*
7. Trừ trường hợp các giao dịch được ĐHĐCĐ chấp thuận, Công ty không được thực hiện giao dịch sau/ *Except for the transactions approved by the General Meeting of Shareholders, the Company must not perform the following transactions:*
 - a) Cấp các khoản vay hoặc bảo lãnh cho thành viên HĐQT, Kiểm soát viên (nếu có), TGD, các người quản

lộ cho người khác hay để tự mình tiến hành các giao dịch có liên quan/
Members of the Board of Directors, the Board of Management or the persons related to that member are not allowed to use the information not allowed to disclose the Company to others or to conduct related transactions by themselves.

lý khác và những cá nhân, tổ chức có liên quan của các đối tượng này, trừ trường hợp Công ty và tổ chức có liên quan đến các đối tượng này là các công ty trong cùng tập đoàn hoặc các công ty hoạt động theo nhóm công ty, bao gồm công ty mẹ - công ty con, tập đoàn kinh tế và pháp luật chuyên ngành có quy định khác/
Grant loans or guarantees to members of the Board of Directors, Supervisors (if any), CEO, other managers and related individuals and organizations of these subjects, except for the case of the Company and organizations related to these entities are companies in the same group or companies operating in groups of companies, including parent companies - subsidiaries, economic groups and specialized laws have other regulations.

- b) Giao dịch dẫn đến tổng giá trị giao dịch có giá trị từ 35% trở lên tổng giá trị tài sản ghi trên báo cáo tài chính gần nhất giữa Công ty với một trong các đối tượng sau/
Transactions resulting in a total transaction value valued at 35% or more of the total value of assets recorded on the latest financial statements between the Company and one of the following subjects:
- Thành viên HĐQT, Kiểm soát viên (nếu có), TGD, các người quản lý khác và người có liên quan của các đối tượng này/
Members of the Board of Directors, Supervisors (if any), CEO, other managers and related

persons of these subjects;

- Cổ đông, người đại diện ủy quyền của cổ đông sở hữu trên 10% tổng vốn cổ phần phổ thông của Công ty và những người có liên quan của họ/ *Shareholders, authorized representatives of shareholders own more than 10% of the total common equity of the Company and their related persons;*
- Doanh nghiệp có liên quan đến các đối tượng quy định tại khoản 2 Điều 159 của Luật doanh nghiệp/ *Enterprises related to the subjects specified in Clause 2, Article 159 of the Law on Enterprises.*

8. HĐQT chấp thuận các hợp đồng, giao dịch tại điểm b khoản 7 Điều này có giá trị nhỏ hơn 35% tổng giá trị tài sản ghi trên báo cáo tài chính gần nhất hoặc một tỷ lệ khác nhỏ hơn quy định tại Điều lệ công ty/ *The Board of Directors approves the contracts and transactions specified at Point b, Clause 7 of this Article with the value less than 35% of the total value of assets recorded on the latest financial statement or a smaller percentage as prescribed in the Charter.*
9. Thành viên HĐQT không được biểu quyết đối với các giao dịch mà thành viên đó hoặc người có liên quan đến thành viên đó tham gia, bao gồm các giao dịch mà lợi ích vật chất hay phi vật chất của thành viên HĐQT chưa được xác định/ *A member of the Board of Directors is not allowed to vote on the transactions that that member or his related person participates in, including*

	<p><i>transactions in which the value or non-value benefits of a member of the Board of Directors have not been determined.</i></p> <p>10. Thành viên HĐQT, Ban điều hành hay người có liên quan với thành viên đó không được sử dụng các thông tin chưa được phép công bố của Công ty để tiết lộ cho người khác hay để tự mình tiến hành các giao dịch có liên quan/ <i>Members of the Board of Directors, the Board of Management or the persons related to that member are not allowed to use the information not allowed to disclose the Company to others or to conduct related transactions by themselves.</i></p>
--	--

Điều 2/Article 2: Điều khoản thi hành/Terms

Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký, Hội đồng Quản trị, Ban Tổng giám đốc và các phòng ban, bộ phận liên quan của Công ty Cổ phần Thành Thành Công – Biên Hòa chịu trách nhiệm tổ chức, thực hiện Nghị quyết này./*The Resolution validates since the date signed, the Board of Directors, Management and Departments, related individuals of Thanh Thanh Cong – Bien Hoa Joint Stock Company take responsibility to execute the Resolution.*

Nơi nhận/Recipient:

- Thành viên HĐQT;/Member of BOD
- Thành viên Ban TGD;/Member of BOM
- Lưu VT: VCPT/ Storage: Administration Department BOD's office.

TM. ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG

FOR AND ON BEHALF OF GMS *ph*



HUỲNH BÍCH NGỌC